



世 界 卫 生 组 织

---

# 第五十七届 世界卫生大会

2004年5月17-22日于日内瓦

决 议 和 决 定

附 件

日 内 瓦  
二 〇 〇 四 年

---



世 界 卫 生 组 织

---

# 第五十七届 世界卫生大会

2004年5月17-22日于日内瓦

决 议 和 决 定

附 件

日 内 瓦  
二 0 0 四 年

---



## 缩 写

世界卫生组织文件中使用的缩写如下：

ACHR	—	卫生研究咨询委员会	UNCTAD	—	联合国贸易和发展会议
ASEAN	—	东南亚国家联盟	UNDCP	—	联合国国际药物管制 规划署
CEB	—	联合国系统行政首长协调 委员会[前行政协调 委员会]	UNDP	—	联合国开发计划署
CIOMS	—	国际医学科学组织理事会	UNEP	—	联合国环境规划署
FAO	—	联合国粮食及农业组织	UNESCO	—	联合国教育科学及文化 组织
IAEA	—	国际原子能机构	UNFPA	—	联合国人口基金
IARC	—	国际癌症研究机构	UNHCR	—	联合国难民事务高级专员 办事处
ICAO	—	国际民用航空组织	UNICEF	—	联合国儿童基金会
IFAD	—	国际农业发展基金	UNIDO	—	联合国工业发展组织
ILO	—	国际劳工组织(局)	UNRWA	—	联合国近东巴勒斯坦难民 救济及工程处
IMF	—	国际货币基金组织	WFP	—	世界粮食规划署
IMO	—	国际海事组织	WIPO	—	世界知识产权组织
ITU	—	国际电信联盟	WMO	—	世界气象组织
OECD	—	经济合作与发展组织	WTO	—	世界贸易组织
PAHO	—	泛美卫生组织			
UNAIDS	—	联合国艾滋病规划署			

---

本卷采用的地名和提供的资料，并不反映世界卫生组织秘书处对任何国家、领地、城市或地区或其主管当局的法律地位，或对其国境或边界划定的观点。凡报表标题中冠以“国家或地区”字样，系指国家、领地、城市或地区。

## 序 言

根据执行委员会第一一二届会议的决定，第五十七届世界卫生大会于 2004 年 5 月 17 日至 22 日在日内瓦万国宫举行。会议记录分三卷出版。除刊载其它有关材料外，还刊载：

决议和决定，附件 — 文件 WHA57/2004/REC/1

全体会议逐字记录，与会人员名单 — 文件 WHA57/2004/REC/2

各委员会摘要记录；委员会报告 — 文件 WHA57/2004/REC/3

---



# 目 录

	页 次
序言 .....	iii
议程 .....	ix
文件清单 .....	xiii
卫生大会官员及其各委员会成员 .....	xvii

## 决议和决定

### 决议

WHA57.1	监测和控制 <b>溃疡分支杆菌</b> 病 ( 布鲁里溃疡 ) .....	1
WHA57.2	控制非洲人类锥虫病 .....	3
WHA57.3	阿拉伯被占领土 ( 包括巴勒斯坦 ) 阿拉伯居民的 卫生状况及对他们的援助 .....	4
WHA57.4	关于世界卫生组织 2002 – 2003 年帐目的财务报告 ; 外审计员的报告及代表执行委员会对此所作的评论 .....	6
WHA57.5	欠交会费程度达到可援引《组织法》第七条规定的会员国 .....	6
WHA57.6	欠交会费 : 乌克兰 .....	7
WHA57.7	与 <b>国际兽疫局</b> 的协定 .....	8
WHA57.8	《世界卫生大会议事规则》: 第 72 条修订款 .....	8
WHA57.9	根除麦地那龙线虫病 .....	9

WHA57.10	道路安全与健康.....	9
WHA57.11	国际家庭年十周年形势下的家庭与健康.....	12
WHA57.12	生殖卫生：朝着实现国际发展目标和具体目标加速进展的战略.....	14
WHA57.13	基因组学与世界卫生.....	16
WHA57.14	在艾滋病毒/艾滋病协调的综合应对内增加治疗和护理.....	17
WHA57.15	2005 年摊款比额.....	21
WHA57.16	健康促进和健康的生活方式.....	32
WHA57.17	饮食、身体活动与健康全球战略.....	34
WHA57.18	人体器官和组织移植.....	51
WHA57.19	卫生工作人员国际移徙：对发展中国家卫生系统的挑战.....	54

## 决定

WHA57(1)	证书委员会的组成.....	57
WHA57(2)	提名委员会的组成.....	57
WHA57(3)	选举第五十七届世界卫生大会官员.....	57
WHA57(4)	选举主要委员会官员.....	58
WHA57(5)	成立会务委员会.....	58
WHA57(6)	通过议程.....	58
WHA57(7)	审核证书.....	59



WHA57(8)	选举有权指派一人供职于执行委员会的会员国 .....	59
WHA57(9)	知识产权、革新与公共卫生 .....	60
WHA57(10)	向区域的预算拨款 .....	60
WHA57(11)	联合国合办工作人员养恤基金：任命参加世界卫生组织 工作人员养恤金委员会的代表 .....	60
WHA57(12)	指导与非政府组织关系的政策 .....	60
WHA57(13)	选择召开第五十八届世界卫生大会的国家 .....	61
WHA57(14)	执行委员会关于其第 112 届和第 113 届会议的报告 .....	61

## 附 件

1.	国际兽疫局 ( OIE ) 与世界卫生组织 ( WHO ) 的协定 .....	65
2.	朝着实现与生殖卫生有关的国际发展目标和具体目标加速进展的战略 .....	68



# 议 程<sup>1</sup>

## 全体会议

1. 大会开幕
  - 1.1 任命证书委员会
  - 1.2 选举提名委员会
  - 1.3 提名委员会的报告
    - 选举主席
    - 选举五位副主席，各主要委员会的主席，以及成立会务委员会
  - 1.4 通过议程并向主要委员会分配议程项目。
2. 执行委员会第 112 届和第 113 届会议的报告
3. 总干事李钟郁博士的讲话
4. 特邀发言人发言
5. [删除]
6. 执行委员会：选举
7. 授奖
8. 主要委员会的报告
9. 大会闭幕

## 圆桌会议

10. 圆桌会议：HIV/艾滋病

---

<sup>1</sup> 在第二次全体会议上通过。

## 甲委员会

11. 委员会会议开幕<sup>1</sup>
12. 技术和卫生事项
  - 12.1 HIV/艾滋病
  - 12.2 监测和控制**溃疡分枝杆菌病** ( 布鲁里溃疡 )
  - 12.3 控制非洲人类锥虫病
  - 12.4 根除天花：销毁储存的天花病毒
  - 12.5 根除脊髓灰质炎
  - 12.6 饮食、身体活动与健康全球战略
  - 12.7 道路安全与健康
  - 12.8 健康促进和健康的生活方式
  - 12.9 国际家庭年十周年形势下的家庭与健康
  - 12.10 生殖卫生
  - 12.11 卫生系统，包括初级卫生保健
  - 12.12 药物质量和安全：管制制度
  - 12.13 基因组学与世界卫生：卫生研究咨询委员会的报告
  - 12.14 人体器官和组织移植
  - 12.15 决议实施情况 ( 进展报告 )
    - 降低全球麻疹死亡率 ( WHA56.20 号决议 )
    - 严重急性呼吸道综合征 ( SARS )( WHA56.29 号决议 )

---

<sup>1</sup> 包括选举副主席和报告员。

- 综合预防非传染病 (WHA55.23 号决议)
- 保健质量：患者安全 (WHA55.18 号决议)
- 婴幼儿营养：双年度进展报告 (WHA33.32 号决议)
- 知识产权、革新与公共卫生 (WHA56.27 号决议)
- 世界卫生组织烟草控制框架公约 (WHA56.1 号决议)

12.16 根除麦地那龙线虫病

**乙委员会**

13. 委员会会议开幕<sup>1</sup>

14. 内部审计和监督事项

- 内审计员的报告及代表执行委员会对此所作的评论

15. 财务事项

15.1 关于世界卫生组织 2002-2003 年帐目的财务报告；外审计员的报告及代表执行委员会对此所作的评论

15.2 征收评定会费的情况，包括欠交会费程度达到可援引《组织法》第七条规定的会员国

15.3 2005 年摊款比额

15.4 [删除]

15.5 [删除]

16. 规划和预算事项

16.1 向区域的正常预算拨款

16.2 2002 – 2003 年规划预算

---

<sup>1</sup> 包括选举副主席和报告员。

17. 职工配备事项

17.1 人力资源：年度报告

17.2 [删除]

17.3 任命参加世界卫生组织工作人员养恤金委员会的代表

18. 法律事项

18.1 与*国际兽疫局*的协议

18.2 《世界卫生大会议事规则》：第 72 条修订款

19. 阿拉伯被占领土（包括巴勒斯坦）阿拉伯居民的卫生状况及对他们的援助

20. 联合国系统内及与其它政府间组织的合作

21. 指导与非政府组织关系的政策

## 文件清单

A57/1 Rev.1	议程 <sup>1</sup>
A57/2	执行委员会第 112 届和第 113 届会议的报告
A57/3	总干事在第五十七届世界卫生大会上的讲话
A57/4	艾滋病毒/艾滋病
A57/5	监测和控制 <b>溃疡分枝杆菌病</b> （布鲁里溃疡）
A57/6	控制非洲人类锥虫病
A57/7	根除天花：销毁储存的天花病毒
A57/8	根除脊髓灰质炎
A57/9	饮食、身体活动与健康全球战略
A57/10	道路安全与健康
A57/10 Add.1	道路安全与健康：最新情况
A57/11	健康促进和健康的生活方式
A57/12	国际家庭年十周年形势下的家庭与健康
A57/13	生殖卫生 <sup>2</sup>
A57/14	卫生系统，包括初级卫生保健
A57/15	药物质量和安全：管制制度
A57/16	基因组学与世界卫生：卫生研究咨询委员会的报告

---

<sup>1</sup> 见 ix 页。

<sup>2</sup> 见附件 2。

## 第五十七届世界卫生大会

---

A57/17	人体器官和组织移植
A57/18 和 A57/18 Add.1	决议实施情况 ( 进展报告 )
A57/19	内审计员的报告
A57/20	2002 年 1 月 1 日至 2003 年 12 月 31 日财务期财务报告及财务审计报告 ( 2004 年 3 月 30 日审定 ) 与外审计员向世界卫生大会提交的报告 ( 2004 年 4 月 1 日 )
A57/20 Add.1	2002 年 1 月 1 日至 2003 年 12 月 31 日财务期财务报告及财务审计报告 ( 2004 年 3 月 30 日审定 )。 附件：用于规划活动的预算外资源
A57/21	关于世界卫生组织 2002 – 2003 年账目的财务报告；外审计员的报告以及代表执行委员会对此所作的评论。执行委员会行政、预算和财务委员会向第五十七届世界卫生大会提交的第一份报告
A57/22	征收评定会费的状况，包括欠交会费程度达到可援引《组织法》第 7 条规定的会员国。执行委员会行政、预算和财务委员会向第五十七届世界卫生大会提交的第二份报告
A57/23	2005 年摊款比额
A57/24	向区域的正常预算拨款
A57/25	2002 – 2003 年规划预算。绩效评估报告：最初结果概要
A57/26	人力资源：年度报告
A57/27	任命参加世界卫生组织工作人员养恤金委员会的代表
A57/28 和 A57/28 Add.1 A57/28 Rev.1	与 <i>国际兽疫局</i> 的协定 <sup>1</sup>
A57/29	《世界卫生大会议事规则》：第 72 条修订款

---

<sup>1</sup> 见附件 1。



## 文件清单

---

A57/30	阿拉伯被占领土 ( 包括巴勒斯坦 ) 阿拉伯居民的卫生状况及对他们的援助
A57/31	联合国系统内及与其它政府间组织的合作
A57/32	指导与非政府组织关系的政策
A57/33	补充议程项目：根除麦地那龙线虫病
A57/34	提名委员会。第一份报告
A57/35	提名委员会。第二份报告
A57/36	提名委员会。第三份报告
A57/37	证书委员会。第一份报告
A57/38	选举有权指派一人供职于执行委员会的会员国
A57/39(Draft)	甲委员会第一份报告
A57/40	证书委员会。第二份报告
A57/41	乙委员会第一份报告
A57/42(Draft)	乙委员会第二份报告
A57/43	乙委员会第三份报告
A57/44(Draft)	甲委员会第二份报告
A57/45(Draft)	乙委员会第四份报告
A57/46	乙委员会第五份报告
A57/47	甲委员会第三份报告

## 参阅文件

- A57/INF.DOC./1 阿拉伯被占领土（包括巴勒斯坦）阿拉伯居民的卫生状况及对他们的援助（联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处卫生主任 2003 年报告）
- A57/INF.DOC./2 阿拉伯被占领土（包括巴勒斯坦）阿拉伯居民的卫生状况及对他们的援助（以色列卫生部报告）
- A57/INF.DOC./3 阿拉伯被占领土（包括巴勒斯坦）阿拉伯居民的卫生状况及对他们的援助（巴勒斯坦常驻联合国日内瓦办事处观察员提交的报告）
- A57/INF.DOC./4 向区域的正常预算拨款

## 杂项

- A57/DIV/7 大韩民国前总统金大中博士的讲话
- A57/DIV/8 美利坚合众国前总统吉米·卡特先生的讲话
- A57/DIV/9 圆桌会议：HIV/艾滋病
- A57/DIV/10 圆桌会议：艾滋病毒/艾滋病

## 卫生大会官员及其各委员会成员

### 主席

Muhammad Nasir KHAN 先生  
(巴基斯坦)

### 副主席

M.E. TSHABALALA-MSIMANG 博士  
(南非)

A. DAVID-ANTOINE 女士  
(格林纳达)

S. BOGOEV 先生 (保加利亚)

R.MARIA DE ARAUJO 博士  
(东帝汶)

CHUA SOI LEK 博士 (马来西亚)

### 秘书

总干事李钟郁博士

### 证书委员会

证书委员会由下列会员国代表组成：  
奥地利，伯利兹，加拿大，吉布提，冈比亚，印度，意大利，肯尼亚，马里，缅甸，巴布亚新几内亚和乌兹别克斯坦。

主席：J. LARIVIÈRE 博士 (加拿大)

副主席：A. MISORE 博士 (肯尼亚)

报告员：F. CICOGNA 博士 (意大利)

秘书：T.S.R. TOPPING 先生，法律顾问

### 提名委员会

提名委员会由下列会员国的代表组成：  
巴林，文莱达鲁萨兰国，布基纳法索，中国，刚果民主共和国，厄立特里亚，爱

沙尼亚，法国，圭亚那，以色列，墨西哥，密克罗尼西亚联邦，摩纳哥，莫桑比克，尼加拉瓜，秘鲁，俄罗斯联邦，斯里兰卡，斯威士兰，泰国，突尼斯，乌干达，大不列颠及北爱尔兰联合王国，乌拉圭，以及 Khandaker Mosharraf Hossain 博士 (孟加拉国) (第五十六届世界卫生大会主席，当然主席)。

主席：Khandaker Mosharraf HOSSAIN 博士  
(孟加拉国)

秘书：总干事李钟郁博士

### 会务委员会

会务委员会由卫生大会主席和副主席、各主要委员会主席及下述会员国代表组成：  
博茨瓦纳，乍得，智利，中国，古巴，法国，爱尔兰，哈萨克斯坦，利比里亚，阿拉伯利比亚民众国，尼日尔，尼日利亚，俄罗斯联邦，特立尼达和多巴哥，大不列颠及北爱尔兰联合王国，美利坚合众国和也门。

主席：Muhammad Nasir KHAN 先生  
(巴基斯坦)

秘书：总干事李钟郁博士

### 各主要委员会

根据世界卫生大会《议事规则》第 35 条，各代表团均有权派一名团员出席主要委员会的会议。

**甲委员会**

**主席:** Ponmek DALALOY 博士  
(老挝人民民主共和国)  
**副主席:** D. SLATER 博士 (圣文森特和格林纳丁斯) 和 A. VAN BOLHUIS 女士 (荷兰)  
**报告员:** M. MIZANUR RAHMAN 教授 (孟加拉国)  
**秘书:** S. HOLCK 博士, 总干事办公室

**乙委员会**

**主席:** Jigmi. SINGAY 博士 (不丹)  
**副主席:** N.M. NALI 教授 (中非共和国) 和 S. AL-KHARABSEH 博士 (约旦)  
**报告员:** Z. JAKAB 女士 (匈牙利)  
**秘书:** M. KARAM 博士, 科学家, 传染病控制、预防和根除